

Inhaltsverzeichnis

Informationen für die Benutzung		Umschlag
Einführung		3
Vorbemerkungen		7
Schreibung		10
1 Familie en sociale contacten	Familie und soziales Leben	11
Familieleden	Familienmitglieder	11
Kennismaking	Bekanschtsaften	13
Beschrijving van personen	Beschreibung von Personen	15
Afspreken en flirten	Verabredungen und Flirten	16
Tijd	Uhrzeit	18
Weekdagen	Wochentage	18
Maanden	Monate	19
Seizoenen	Jahreszeiten	19
Test 1		20
2 Wonen	Wohnen	22
Algemene uitdrukkingen rond wonen	Allgemeine Wendungen rund ums Wohnen	22
Woonruimtes en huiselijke activiteiten	Wohnräume und häusliche Tätigkeiten	23
Meubels en inrichting	Möbel und Einrichtungs- gegenstände	25
Huishoudapparaten	Haushaltsgeräte	26
Test 2		28
3 Kleding	Kleidung	30
Kledingstukken	Kleidungsstücke	30
Uitdrukkingen	Redewendungen	31
Kleur, motief en materiaal	Farbe, Muster und Material	32
Sieraden	Schmuck	33
Test 3		34

4 Boodschappen doen	Einkaufen	36
Uitdrukkingen	Redewendungen	36
Getallen, hoeveelheden en verpakking	Zahlen, Mengen und Verpackung	37
Winkels en waren	Geschäfte und Waren	39
Op de markt	Auf dem Markt	39
Bij de bakker	In der Bäckerei	39
Bij de slager	In der Metzgerei	40
In de viswinkel	Im Fischladen	40
In de bloemenwinkel	Im Blumenladen	41
In de wijnhandel	In der Weinhandlung	41
In de drankwinkel	Im Getränkemarkt	41
In de apotheek	In der Apotheke	42
In de supermarkt	Im Supermarkt	42
Test 4		44
5 School en beroep	Schule und Beruf	45
School	Schule	45
Beroep	Beruf	46
Test 5		49
6 Communicatie	Kommunikation	51
Media	Medien	51
E-mailtekens	E-Mail-Zeichen	52
Computer	Computer	52
Uitdrukkingen	Redewendungen	53
Test 6		56
7 Vrije tijd	Freizeit	58
Vakantie	Ferien / Urlaub	58
Vrijetijdsbesteding	Freizeitgestaltung	58
Feesten	Feste	61
Goede wensen	Gute Wünsche	62
Test 7		63

8 Restaurant	Restaurant	65
Uitdrukkingen	Redewendungen	65
Maaltijden	Mahlzeiten	65
Gerechten	Gerichte	66
Dranken	Getränke	67
Tafeldekken	Gedeckter Tisch	68
Test 8		69
9 Hotel	Hotel	71
Soorten accomodaties	Arten von Unterkünften	71
Uitdrukkingen	Redewendungen	71
Klachten	Beanstandungen	73
Test 9		74
10 Reizen en verkeer	Reise und Verkehr	76
Vervoermiddelen	Verkehrsmittel	76
Met de trein reizen	Mit dem Zug reisen	77
Met het vliegtuig reizen	Mit dem Flugzeug reisen	78
Met de auto reizen	Mit dem Auto reisen	79
Aan het benzinestation	An der Tankstelle	80
Openbaar vervoer	Öffentlicher Nahverkehr	81
Test 10		82
11 Gezondheid	Gesundheit	84
Lichaamsdelen en organen	Körperteile und Organe	84
Uitdrukkingen	Redewendungen	85
Test 11		87
12 Natuur en milieu	Natur und Umwelt	89
Planten	Pflanzen	89
Dieren	Tiere	89
Landschapsvormen	Landschaftsformen	90
Klimaat en milieubescherming	Klima und Umweltschutz	91
Test 12		93
Lösungen zu den Tests		95
Aussprache		107

Uitdrukkingen

Redewendingen

Kan ik u helpen?

Nee bedankt, ik kijk alleen maar.

Deze bloes vind ik heel leuk.

Ik neem hem.

Kan ik hem even passen?

Waar zijn de paskamers?

De jurk is me te krap.

Deze rok is me te lang.

Deze broek is me te kort.

Het T-shirt is me te breed.

Heeft u een maatje kleiner?

Kann ich Ihnen helfen?

Nein danke, ich gucke nur.

Diese Bluse gefällt mir sehr gut.

Ich nehme sie.

Kann ich sie anprobieren?

Wo sind die Umkleidekabinen?

Das Kleid ist mir zu eng.

Dieser Rock ist mir zu lang.

Diese Hose ist mir zu kurz.

Das T-Shirt ist mir zu breit.

Haben Sie eine Größe kleiner?



Deze hoed staat haar heel goed.

Dieser Hut steht ihr sehr gut.



Op kantoor draagt hij altijd een pak.

Ik had graag winterschoenen.

Deze schoenen zijn me te klein.

Heeft u een maatje groter?

Im Büro trägt er immer einen Anzug.

Ich hätte gerne Winterschuhe.

Diese Schuhe sind mir zu klein.

Haben Sie eine Nummer größer?

Kleur, motief en materiaal

Farbe, Muster und Material

een witte bloes

eine weiße Bluse

een blauwe trui

ein blauer Pullover

Eigenschaftswort

Im Niederländischen kann das Eigenschaftswort nur zwei Endungen haben: *-e* oder keine. Die Regel ist einfach: Das Eigenschaftswort bekommt immer ein *-e*, außer bei einem sächlichen Hauptwort (= *het-woord*) in der Einzahl, vor dem der unbestimmte Artikel *een* steht. In diesem Fall bekommt das Eigenschaftswort keine Endung. Z.B. *een klein T-shirt*. Achtung: Wenn die Endung *-e* angehängt wird, verlieren Eigenschaftswörter mit zwei Vokalen in der Mitte einen Vokal: *groot* → *een grote broek*, *geel* → *de gele bloes*.

een lichtblauwe trui

ein hellblauer Pullover

een donkerblauwe rok

ein dunkelblauer Rock

een gele bikini (de bikini)

ein gelber Bikini

een zwarte jeans

schwarze Jeans

bruine schoenen

braune Schuhe

een groen T-shirt

ein grünes T-Shirt

grijze sokken

graue Socken

een rode jurk

ein rotes Kleid

een paarse jurk met witte stippen

ein purpurfarbenes Kleid mit weißen Punkten

een oranje met blauw gestreepte das

eine orange-blau gestreifte Krawatte

een geruite jas

eine karierte Jacke

een bloes met een
bloemetjesmotief
een zijden doekje

eine Bluse mit einem
Blumenmuster
ein Seidentuch

Stoffadjektive

Es gibt Eigenschaftswörter, die etwas aussagen über das Material oder den Stoff, aus dem etwas hergestellt ist. Im Deutschen sind diese Eigenschaften meist Teil des Hauptwortes, z.B. eine Lederhose, ein Baumwollhemd. Im Niederländischen wird das Stoffadjektiv vom Hauptwort getrennt, z.B. *een leren broek*, *een katoenen hemd*. Die Endung des Eigenschaftsworts ist immer *-en* (unveränderlich).

een katoenen T-shirt /
een T-shirt van katoen
wollen sokken

ein T-Shirt aus Baumwolle

Wollsocken

Ziegenwollsockentypen

Ökofreaks werden auf Niederländisch etwas pejorativ *geitenwollen-sokkentypes* (Ziegenwollsockentypen) genannt. Dies kommt vom schmutzligen, alternativen Image, das ihnen aus der Hippie-Zeit anhaftet. Kurz: ungewaschene Wollsocken, Gesundheitssandalen und ein Dreitagebart.

leren schoenen

Lederschuhe

Sieraden Schmuck

sieraad (het)
parelketting (de)
armband (de)
diamanten ring (de)
oorbellen van goud
polshorloge (het)

Schmuck
Perlenkette
Armband
Diamantring
Ohringe aus Gold
Armbanduhr

1. Welche Farbe ist gemeint?

- a. An einem schönen Tag ist der Himmel ...
- b. Erbsen sind ...
- c. Wenn man anhalten muss, ist die Ampel ...
- d. Auf einer Beerdigung trägt man ...
- e. Die Nationalfarbe der Niederlande ist ...
- f. Eine Zitrone ist ...

- | | |
|----------|----------|
| a. _____ | d. _____ |
| b. _____ | e. _____ |
| c. _____ | f. _____ |

2. Setzen Sie das Eigenschaftswort in die richtige Form. Achtung bei den Stoffadjektiven!

- a. Anna heeft een _____ (leuk) bloes.
- b. Ik draag _____ (bruin) schoenen.
- c. Zie jij de _____ (geel) jas?
- d. Paul koopt een _____ (nieuw) T-shirt.
- e. Mijn moeder heeft een _____
(diamanten) ring.
- f. Lotte geeft Bart de _____ (leren) riem.

3. Ordnen Sie die folgenden Kleidungsstücke dem richtigen Geschlecht zu.

das	rok	broek	mantelpak
trui	overhemd	jurk	jeans
pak	bloes	panty	zwembroek
T-shirt	jas	badpak	colbert
mantel			

man

vrouw

neutraal
